

**Ir-Renju Unit-Caerphilly: Fjuwil****OJ S 25/2023 03/02/2023****Avviż dwarf kuntratt****Fornituri****II-baži ġuridika:**

Direttiva 2014/24/UE

**TaqSIMA I: Awtorità kontraenti****I.1. Isem u indirizzi**

Isem ufficjali: Welsh Government Commercial Delivery

Indirizz postali: T'yr Afon, Bedwas Road

Belt: Caerphilly

Kodiċi NUTS: UKL Wales

Kodiċi postali: CF83 8WT

Pajjiż: Ir-Renju Unit

Persuna ta' kuntatt: Jonathan Sullivan

Posta elettronika: [npsfleet@gov.wales](mailto:npsfleet@gov.wales)**Indirizz(i) tal-Internet:**Indirizz ewljeni: <https://www.gov.wales/welsh-government-procurement-guidance>Indirizz tal-profil tax-xerrej: [https://www.sell2wales.gov.wales/search/Search\\_AuthProfile.aspx?ID=AA27760](https://www.sell2wales.gov.wales/search/Search_AuthProfile.aspx?ID=AA27760)**I.2. Tagħrif dwar ksib konġunt**

Il-kuntratt qed jingħata minn korp centrali għall-akkwisti

**I.3. Komunikazzjoni**Id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli għal accès mingħajr restrizzjoni u dirett shiħ, mingħajr ħlas, fuq: <https://etenderwales.bravosolution.co.uk>

Aktar informazzjoni tista' tinkiseb minn l-indirizz imsemmi hawn fuq

Offerti jew talbiet għall-partcipazzjoni għandhom jintbagħtu b'mod elettroniku permezz ta': <https://etenderwales.bravosolution.co.uk>**I.4. Tip ta' awtorità kontraenti**

Korp irregolat mil-liġi pubblika

**I.5. Attività ewlenija**

Attivitajiet oħra: Central Purchasing Body

**TaqSIMA II: L-għan****II.1. L-għan tal-ksib****II.1.1. Titlu**

WGCD Framework for Fuels and Associated Products &amp; Services

Numru ta' referenza: WGCD-FT-122-23

**II.1.2. Kodiċi ewljeni CPV**

09100000 Fjuwil

### **II.1.3. It-tip ta' kuntratt**

Provisti

### **II.1.4. Deskrizzjoni qasira**

WGCD wish to establish an All Wales Framework Agreement on behalf of the Welsh Public Sector. The Framework Agreement will cover the provision of Fuel and Associated Products & Services.

### **II.1.5. Stima tal-valur totali**

Valur mingħajr VAT: 60 000 000,00 GBP

### **II.1.6. Informazzjoni dwar il-lottijiet**

Dan il-kuntratt huwa maqsum f'lottijiet: iva  
L-offerti jistgħu jintbagħtu għal il-lottijiet kollha

## **II.2. Deskrizzjoni**

### **II.2.1. Titlu**

Liquid Fuels

Nru tal-lott: 1

### **II.2.2. Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

09100000 Fjuwil, 09122000 Propanju u butanju, 09130000 Żejt (petroleum) u distillati,  
09131000 Kerosin ta' l-avjazzjoni, 09131100 Karburanti tat-tip tal-kerosin tal-ġettijiet,  
09132000 Petrol, 09132100 Petrol mingħajr ċomb, 09132200 Petrol biċ-ċomb, 09132300  
Petrol bl-ethanol, 09134000 Żjut tal-gass, 09134100 Żejt tad-diesel, 09134200 Diesel karburanti  
, 09134210 Diżil (0.2), 09134220 Diżil (EN 590), 09134230 Bijodiżil, 09134231 Bijodiżil (B20),  
09134232 Bijodiżil (B100), 09135000 Żjut karburanti, 09135100 Żjut tas-ħana, 09135110 Żjut  
kombustibbli b'kontenut baxx ta' kubrit, 09211800 Żjut tal-petroleum u preparatazzjonijiet,  
09211820 Żjut tal-petroleum

### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: UKL Wales

### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

The supply of Fuels will include but not be limited to:

- Gas Oil/Bio Oil
- ULSD – Ultra Low Sulphur Diesel ( Bio-Diesel), 10ppm Un-additised
- ULSD – Ultra Low Sulphur Petrol
- Kerosene
- Jet A1, Helicopter – Aviation Fuel
- Heating Oil
- AUS32, or Aqueous Urea Solution 32.5%

### **II.2.5. Kriterji tal-għoti**

Il-prezz mhuwiex il-kriterju waħdani għall-għoti u l-kriterji kollha huma msemmija biss fid-dokumenti tal-ksib

### **II.2.6. Stima tal-valur**

### **II.2.7. Tul tal-kuntratt, qafas ta' ftehim jew sistema dinamika ta' xiri**

Bidu: 09/04/2023 Tmiem: 08/04/2027

Dan il-kuntratt huwa soġġett għal tiġid: iva

Spjegazzjoni ta' tiġidiet:

The Agreement will be awarded initially for 24 months with the potential to extend the framework for up to 2 years in multiples not exceeding 12 months.

#### **II.2.10. Informazzjoni dwar il-varjanti**

Il-varjanti se jiġu aċċettati: le

#### **II.2.11. Informazzjoni dwar l-għażliet**

Għażliet: le

#### **II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' progett u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea:  
iva

Identifikazzjoni tal progett: Grant funding may become available to a Participating Organisation in which event this information will be made to the economic operator

#### **II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

Grant funding may become available to a Participating Organisation in which event this information will be made to the economic operator

### **II.2. Deskrizzjoni**

#### **II.2.1. Titlu**

Hedged Fuels  
Nru tal-lott: 2

#### **II.2.2. Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

09100000 Fjuwil, 09122000 Propanju u butanju, 09122110 Gass propanju likwifikat, 09130000 Żejt (petroleum) u distillati, 09131000 Kerosin ta' l-avjazzjoni, 09132000 Petrol, 09132100 Petrol mingħajr čomb, 09132200 Petrol biċ-ċomb, 09132300 Petrol bl-ethanol, 09133000 Gass taż-żejt likwefatt (Liquified petroleum gas) (LPG), 09134000 Żjut tal-gass, 09134100 Żejt tad-diesel, 09134200 Diesel karburanti, 09134210 Diżil (0.2), 09134220 Diżil (EN 590), 09134230 Bijodiżil, 09134231 Bijodiżil (B20), 09134232 Bijodiżil (B100), 09135000 Żjut karburanti, 09135100 Żjut tas-sħana, 09135110 Żjut kombustibbli b'kontenut baxx ta' kubrit, 09211820 Żjut tal-petroleum

#### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: UKL Wales

#### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

Supply of Hedged Fuel

#### **II.2.5. Kriterji tal-ġħoti**

Il-prezz muhuwiex il-kriterju waħdani għall-ġħoti u l-kriterji kollha huma msemmija biss fid-dokumenti tal-ksib

#### **II.2.6. Stima tal-valur**

#### **II.2.7. Tul tal-kuntratt, qafas ta' ftehim jew sistema dinamika ta' xiri**

Bidu: 09/04/2023 Tmiem: 08/04/2027

Dan il-kuntratt huwa soġġett għal tiġid: iva

Spjegazzjoni ta' tiġidiet:

The Agreement will be awarded initially for 24 months with the potential to extend the framework for up to 2 years in multiples not exceeding 12 months

#### **II.2.10.**

## **Informazzjoni dwar il-varjanti**

Il-varjanti se jiġu accettati: le

### **II.2.11. Informazzjoni dwar l-għażliet**

Għażliet: le

### **II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' progett u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea:  
iva

Identifikazzjoni tal progett: Grant funding may become available to a Participating Organisation  
in which event this information will be made to the economic operator

### **II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

Grant funding may become available to a Participating Organisation in which event this  
information will be made to the economic operator

## **II.2. Deskrizzjoni**

### **II.2.1. Titlu**

Alternative Fuels

Nru tal-lott: 3

### **II.2.2. Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

09100000 Fjuwil, 09120000 Fjuwil tal-gass, 24322220 Etanol, 24111600 Idoġenu, 09122000  
Propanju u butanju, 09122100 Gass tal-propanju, 09122110 Gass propanju likwifikat,  
09122200 Gass tal-butanju, 09122210 Gass butanju likwifikat, 09130000 Żejt (petroleum)  
u distillati, 09134000 Żjut tal-gass, 09134100 Żejt tad-diesel, 09134210 Dizil (0.2), 09134220  
Dizil (EN 590), 09134230 Bijodiżil, 09134231 Bijodiżil (B20), 24100000 Gassijiet

### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: UKL Wales

### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

Provision of Alternative Fuels such as but not limited to :

- G2L – Gas to liquid
- Hydrogen
- LPG - Liquefied Petroleum Gas
- Ethanol

### **II.2.5. Kriterji tal-għoti**

Il-prezz mhuwiex il-kriterju waħdani għall-għoti u l-kriterji kollha huma msemmija biss fid-dokumenti tal-ksib

### **II.2.6. Stima tal-valur**

### **II.2.7. Tul tal-kuntratt, qafas ta' ftehim jew sistema dinamika ta' xiri**

Bidu: 09/04/2023 Tmiem: 08/04/2027

Dan il-kuntratt huwa soġġett għal tiġid: iva

Spjegazzjoni ta' tiġididiet:

The Agreement will be awarded initially for 24 months with the potential to extend the  
framework for up to 2 years in multiples not exceeding 12 months

### **II.2.10. Informazzjoni dwar il-varjanti**

Il-varjanti se jiġu accettati: le

## **II.2.11. Informazzjoni dwar I-għażliet**

Għażliet: le

## **II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' proġett u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea: iva

Identifikazzjoni tal proġett: Grant funding may become available to a Participating Organisation in which event this information will be made to the economic operator

## **II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

Grant funding may become available to a Participating Organisation in which event this information will be made to the economic operator

## **II.2. Deskrizzjoni**

### **II.2.1. Titlu**

Tanks and Associated Products & Services

Nru tal-lott: 4

### **II.2.2. Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

44612000 Kontenituri għall-gassijiet likwifikati, 44611410 Tankijiet tal-ħażna taż-żejt, 44611400 Tankijiet tal-ħażna, 44610000 Tankijiet, ġibjuni, reċipjenti u reċipjenti ta' pressjoni, 44612100 Ċilindri tal-gass, 44612200 Tankijiet tal-gass, 50500000 Servizzi ta' tiswija u tal-manutenzjoni ta' pompi, valvoli, vitien u ta' kontenituri tal-metall u ta' makkinarju, 50510000 Servizzi ta' tiswija u tal-manutenzjoni ta' pompi, valvoli, vitien u ta' kontenituri tal-metall, 50511000 Servizzi ta' tiswija u tal-manutenzjoni tal-pompi, 50511100 Servizzi ta' tiswija u tal-manutenzjoni tal-pompi tal-likwidu, 50514100 Servizzi ta' tiswija u manutenzjoni ta' tankijiet, 51810000 Servizzi ta' l-istallazzjoni ta' tankijiet, 71610000 Servizzi tal-komposizzjoni u tat-testijiet tal-purità u l-analizi, 90913000 Servizzi ta' tindif ta' tankijiet u ġibjuni, 90913100 Servizzi tat-tindif tat-tankiet

### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: UKL Wales

### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

The associated Products and Services will include but not be limited to:

- Fuel Storage Tank provision,
- Installation of Fuel Storage Tanks
- Re-siting of Fuel Storage Tanks
- Tank Bunding
- Tank Lining
- Tank Cleaning
- Tank Maintenance
- Pump maintenance
- Fuel Testing Kits
- Fuel Testing Services
- Fuel Cleaning
- Fuel Uplift and Disposal
- Fuel Uplift, Clean and Transfer
- Fuel Spillage Response
- Fuel Spillage Kits
- Disposal of Residual Waste from Biomass Fuels

**II.2.5. Kriterji tal-għotxi**

Il-prezz mhuwiex il-kriterju waħdani għall-għotxi u l-kriterji kollha huma msemmija biss fid-dokumenti tal-ksib

**II.2.6. Stima tal-valur**

**II.2.7. Tul tal-kuntratt, qafas ta' ftehim jew sistema dinamika ta' xiri**

Bidu: 09/04/2023 Tmiem: 08/04/2027

Dan il-kuntratt huwa soġġett għal tiġid: iva

Spjegazzjoni ta' tiġididiet:

The Agreement will be awarded initially for 24 months with the potential to extend the framework for up to 2 years in multiples not exceeding 12 months

**II.2.10. Informazzjoni dwar il-varjanti**

Il-varjanti se jiġu accettati: le

**II.2.11. Informazzjoni dwar l-għażliet**

Għażliet: le

**II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' proġetti u/jew programm iffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea:  
iva

Identifikazzjoni tal-proġetti: Grant funding may become available to a Participating Organisation in which event this information will be made to the economic operator

**II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

Grant funding may become available to a Participating Organisation in which event this information will be made to the economic operator

---

**TaqSIMA III: Informazzjoni legali, ekonomika, finanzjarja u teknika**

---

**III.1. Kondizzjonijiet għall-partecipazzjoni**

**III.1.2. Qagħda ekonomika u finanzjarja**

Kriterji tal-għażla kif jidhru fid-dokumenti tal-akkwist

**III.1.3. Abbiltà teknika u professjonalit**

Kriterji tal-għażla kif jidhru fid-dokumenti tal-akkwist

---

**TaqSIMA IV: Proċedura**

---

**IV.1. Deskrizzjoni**

**IV.1.1. Tip ta' proċedura**

Proċedura miftuħha

**IV.1.3. Informazzjoni dwar ftehim qafas jew sistema dinamika ta' xiri**

Il-ksib jinvolvi t-twaqqif ta' qafas ta' ftehim

Ftehim qafas b'diversi operaturi

**IV.1.8. Informazzjoni dwar il-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubblici (GPA)**

L-akkwist huwa kopert mill-GPA: iva

## **IV.2. Informazzjoni amministrattiva**

### **IV.2.2. Limitu ta' żmien għall-wasla tal-offerti jew it-talbiet għall-parċeċipazzjoni**

Data: 02/03/2023 Hin lokali: 14:00

### **IV.2.3. Id-data maħsuba għad-dispaċċ tal-istediniet għall-offerti jew għas-sehem lil kandidati magħżula**

### **IV.2.4. Lingwi li bihom jistgħu jkunu sottomessi l-offerti jew it-talbiet għall-parċeċipazzjoni Ingliz**

### **IV.2.7. Kundizzjonijiet għall-ftuħ tal-offerti**

Data: 03/03/2023 Hin lokali: 14:00

---

## **TaqSIMA VI: Informazzjoni kumplimentarji**

### **VI.1. Informazzjoni dwar rikorrenza**

Dan huwa akkwist rikorrenti: iva

Żmien stmat biex jiġu ppubblikati aktar avviżi:

43 Months

### **VI.2. Informazzjoni dwar flussi ta' xogħol elettronici**

Se jintużaw ordnijiet elettronici

Se jkun accettat il-ħruġ ta' fatturi elettronici

Se jintużaw pagamenti elettronici

### **VI.3. Informazzjoni addizzjonali**

Over 73 public sector organisations in Wales have committed to the WGCD in principle, including all Local Authorities, NHS Bodies, Welsh Government and Welsh Government sponsored bodies, the Police and Fire Services and higher and further education.

In accordance with Regulation 33(5) of the Public Contracts Regulations 2015, these procedures [i.e. the procedures for awarding call off contracts under the framework] may be applied only between the contracting authorities clearly identified in the tender documentation. A copy of this list has been uploaded in the Supplier attachment area of the ITT at the time that this notice was published to ensure compliance with the requirements of the Public Contracts Regulations 2015.

The Welsh Ministers (WGCD) will not be liable for any bidder costs arising from the non award of this framework.

NOTE: The authority is using eTenderwales to carry out this procurement process. To obtain further information record your interest on Sell2Wales at [https://www.sell2wales.gov.wales/search/search\\_switch.aspx?ID=128645](https://www.sell2wales.gov.wales/search/search_switch.aspx?ID=128645)

(WA Ref:128645)

The buyer considers that this contract is suitable for consortia.

### **VI.4. Proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

#### **VI.4.1. Korp responsabbi għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

Isem ufficjali: High Court

Indirizz postali: Royal Courts of Justice, The Strand

Belt: London

Kodiċi postali: WC2A 2LL

Pajjiż: Ir-Renju Unit

**VI.5. Data ta' meta ntbagħħat dan l-avviż**

31/01/2023